



IG Ü B E R S E T Z E R I N N E N

Interessengemeinschaft von Übersetzerinnen und Übersetzern literarischer und wissenschaftlicher Werke

Stellenausschreibung **GESCHÄFTSFÜHRUNG**

Die IG Übersetzerinnen Übersetzer ist die Interessenvertretung der literarischen und wissenschaftlichen Übersetzer:innen in Österreich. Wir setzen uns für die Verbesserung der rechtlichen, sozialen und ökonomischen Rahmenbedingungen und die verstärkte Wahrnehmung und Aufwertung der Arbeit von Literaturübersetzer:innen ein. Neben der berufspolitischen Arbeit in diversen Kontexten bieten wir Information und Beratung sowie Literatur- und Weiterbildungsveranstaltungen an. Wir haben unseren Sitz im Literaturhaus in Wien.

Wir besetzen unsere Geschäftsführung neu und freuen uns auf Ihre Bewerbung.

Ihre Aufgaben:

- Fachliche Leitung des Vereins auf strategischer und operativer Ebene
- Betriebswirtschaftliche Leitung, Budgeterstellung und -verantwortung
- Personalführung, -management und -entwicklung
- Kommunikation (Vorstand, Mitglieder, Verwaltung, Politik, Presse)
- Organisations- und Projektentwicklung
- Öffentlichkeitsarbeit

Ihr Profil:

- Sie sind vorzugsweise als literarische-r Übersetzer:in tätig und/oder verfügen über Berufserfahrung in der Literatur- bzw. Verlagsbranche.
- Sie können berufsrelevante und kulturpolitische Entwicklungen einordnen, auf Herausforderungen rasch und reflektiert reagieren, sich rasch in neue Themenbereiche einarbeiten, und Sie verfügen über Kreativität, Organisationskompetenz, Entscheidungsstärke, Verantwortungsbewusstsein sowie Teamfähigkeit.
- Sie haben ein sicheres Auftreten und hohe Kommunikationsfähigkeit sowie Verhandlungsgeschick.
- Sie verfügen über Medienkompetenz, auch in sozialen Netzwerken, und können öffentlichkeitswirksame Texte verfassen.
- Sie haben Erfahrung in der Erstellung von Budgets und Abwicklung von Förderanträgen.

LITERATURHAUS

Seidengasse 13, 1070 Wien
Tel +43-1-526 20 44-18
Fax +43-1-526 20 44-30
buero@translators.at
www.translators.at
ZVR-Zahl 600113529

- Sie verfügen über ein Basisverständnis für juristische Aspekte, speziell im Arbeitsrecht und im Urheber- und Vertragsrecht, bzw. die Bereitschaft, sich solche Kenntnisse zu erarbeiten.
- Sie bringen innovative Ansätze ein, sind aber auch bereit, bestehende Strukturen und die Entstehungsgeschichte des Vereins zu berücksichtigen (u. a. enge Zusammenarbeit mit dem Vorstand, Betreuung der Mitglieder, Teilnahme an Veranstaltungen).
- Erfahrung in Interessenvertretungs- und/oder politischer Kampagnenarbeit ist von Vorteil.
- Deutsch als aktive Arbeitssprache und Englisch in Wort und Schrift werden vorausgesetzt, eine zusätzliche Sprache ist von Vorteil.

Wir bieten Ihnen:

- Flexible Arbeitszeit von durchschnittlich 25 Wochenstunden (mit Möglichkeit, teilweise im Homeoffice tätig zu sein)
- Bruttogehalt Euro 2.300,--
- Angenehme Arbeitsatmosphäre in einem kleinen, kollegialen Team und eine abwechslungsreiche Tätigkeit

Beginn der Tätigkeit: 1. 3. 2022

Dienstort: 1070 Wien, Seidengasse 13 (Literaturhaus)

Bewerbungsunterlagen:

- Motivationsschreiben (1-2 Seiten)
- Lebenslauf mit Foto
- Ggf. Publikationsliste, Referenzen

Wir bitten um Ihre Bewerbung bis zum **18. 10. 2021**.

Bitte schicken Sie eine pdf-Datei mit folgender Benennung: **Bewerbung_Ihr Name**
Bitte per Mail an **igue@literaturhaus.at**, **Betreff: Bewerbung Geschäftsführung**